PUBLICACIONES VARIAS



MUNICIPALIDAD DE SAN CARLOS ALZATATE, DEPARTAMENTO DE JALAPA

Acuérdase aprobar el siguiente: REGLAMENTO DEL SERVICIO PÚBLICO DE AGUA, DE LA ALDEA EL TABACAL, SAN CARLOS ALZATATE, JALAPA Y DEL CASERÍO OCALES, ALDEA EL PINO ZAPATÓN, A CARGO DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN CARLOS ALZATATE, DEPARTAMENTO DE JALAPA.

ACTA NUMERO 17-2018 PUNTO: SEGUNDO.

LA INFRASCRITA SECRETARIA MUNICIPAL DE LA MUNICIPALIDAD DEL MUNICIPIO DE SAN CARLOS ALZATATE, DEPARTAMENTO DE JALAPA: CERTIFICA: Tener a la vista el libro de actas en uso de sesiones municipales, en el que se encuentra el acta número: 17-2018, de fecha dos de mayo del año 2018, en donde aparece el punto SEGUNDO: Que copiado literalmente contiene lo siguiente: El Honorable Concejo Municipal del municipio de San Carlos Alzatate, departamento de Jalapa. CONSIDERANDO: Que el artículo 253 de la Constitución Política de la República, establece que los municipios de la República de Guatemala, son instituciones autónomas. Entre otras funciones les corresponde obtener y disponer de sus recursos; y atender los servicios públicos locales, el ordenamiento territorial de su jurisdicción y el cumplimiento de sus fines propios. Para los efectos correspondientes emitirán las ordenanzas y reglamentos respectivos. El artículo 255 de la Carta Magna estipula que las corporaciones municipales deberán procurar el fortalecimiento económico de sus respectivos municipios, a efecto de poder realizar las obras y prestar los servicios que les sean necesarios. La captación de recursos deberá ajustarse al principio establecido en el artículo 239 de esta Constitución, a la ley y a las necesidades de los municipios. CONSIDERANDO: Que el artículo 3 del Decreto 12-2002, que contiene en Código Municipal regula lo siguiente: Autonomía. En el ejercicio de la autonomía que la Constitución Política de la República garantiza al município, éste elige a sus autoridades y ejerce por medio de ellas, el gobierno y la administración de sus intereses, obtiene y dispone de sus recursos patrimoniales, atiende los servicios públicos locales, el ordenamiento territorial de su jurisdicción, su fortalecimiento económico y la emisión de sus ordenanzas y reglamentos. Para el cumplimiento de los fines que le son inherentes coordinará sus políticas con las políticas generales del Estado y en su caso, con la política especial del ramo al que corresponda. Ninguna ley o disposición legal podrá contrariar, disminuir o tergiversar la autonomía municipal establecida en la Constitución Política de la República. CONSIDERANDO: Que el artículo 9 del Decreto 12-2002 del Congreso de la República de Guatemala establece que el Concejo Municipal es el órgano colegiado superior de deliberación y de decisión de los asuntos municipales, cuyos miembros son solidaria y mancomunadamente responsables por la toma de decisiones. El gobiemo municipal corresponde al Concejo Municipal, el cual es responsable de ejercer la autonomía del municipio. CONSIDERANDO: Que el artículo 72 del Código Municipal establece que el municipio debe regular y prestar los servicios públicos municipales de sus circunscripción territorial y, por lo tanto, tiene competencia para establecerlos, mantenerlos, ampliarlos y mejorarlos, garantizando un funcionamiento eficaz, seguro y continuo, para lo que tiene la facultad de determinar y cobrar tasas y contribuciones equitativas y justas. Las tasas y contribuciones deberán ser fijadas atendiendo a los costos de operación, mantenimiento y mejoramiento de calidad y cobertura de servicios. POR TANTO: Con fundamento en lo considerado y lo que para el efecto preceptúan los artículos 253, 254 y 255 de la Constitución Política de la República; 3, 33, 35, 68, 72, 100 y 101 del Código Municipal, el Concejo Municipal por unanimidad: ACUERDA: Aprobar el siguiente: REGLAMENTO DEL SERVICIO PÚBLICO DE AGUA, DE LA ALDEA EL TABACAL, SAN CARLOS ALZATATE, JALAPA Y DEL CASERÍO OCALES, ALDEA EL PINO ZAPATÓN, A CARGO DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN CARLOS ALZATATE, DEPARTAMENTO DE JALAPA. CAPÍTULO I. DISPOSICIONES GENERALES: Artículo 1. Objeto: El presente Reglamento tiene por objeto regular la administración y prestación del servicio de agua potable para Aldea El Tabacal y El Caserio Los Ocales, Aldea Pino Zapatón, ambos del municipio de San Carlos Alzatate, departamento de Jalapa. Artículo 2. De las Definiciones: Para efectos de este Reglamento y para facilitar su comprensión se presentan las siguientes definiciones: Aldea. Se refiere a Aldea El Tabacal del municipio de San Carlos Alzatate, departamento de Jalapa. Caserio. Se refiere a Caserio Ocales, Aldea Pino Zapatón del municipio de San Carlos Alzatate, departamento de Jalapa. Municipalidad. Municipalidad de San Carlos Alzatate, Jalapa. Vecino. Persona inferesada en adquirir un servicio de aqua para un bien inmueble, ubicado en la Aldea o Caserio. Solicitante, Vecino que ha presentado la solicitud del servicio de agua ante la Municipalidad. Usuario. Es el propietario arrendatario, usufructuario o poseedor del bien en donde se presta el servicio. Título. Documento utilizado para amparar el derecho del servicio de agua. Artículo 3. De la aplicación. Este reglamento será aplicable a todos los usuarios del servicio de agua de la Aldea o Caserio que existan en la actualidad y aquellos que en un futuro obtengan su título, que los acredite como tales. Artículo 4. Administración del servicio. La administración del servicio de agua estará a cargo de la municipalidad a través de la unidad u oficina de servicios públicos o aquella que haga sus veces. Artículo 5. De la prestación del servicio. La Municipalidad prestara el servicio que se solicite según la capacidad y los requerimientos de los vecinos. Podrá denegar la prestación del servicio sin responsabilidad de su parte por causas de fuerza mayor o cuando el solicitante no llene los requisitos exigidos en el presente reglamento. Artículo 6. Del uso del servicio. El servicio de agua será única y exclusivamente para uso domiciliar, ningún usuario puede dar uso distinto al servicio prestado; es decir se prohíbe utilizar el agua para fines de construcción, carwash, riego de cultivos, granjas, ganado, etc. De lo contrario el servicio será suspendido sin responsabilidad de la Municipalidad. Artículo 7. Características del derecho del servicio. El título del servicio de agua potable en un inmueble no le otorga al usuario ningún derecho de propiedad sobre el mismo. Dicho servicio es intrasmisible salvo que se transfiera con el inmueble. Artículo 8. Del servicio. Toda conexión domiciliar se realizara en tubería de un diámetro de media pulgada (1/2). Y por personal debidamente autorizado por la Municipalidad. Artículo 9. De la instalación. La instalación que realice la Municipalidad comprenderá la conexión directa de la tubería principal en la tubería que el solicitante tenga instalada para el servicio, es decir el solicitante deberá realizar todos los trabajos necesarios, la adquisición de la tubería y demás enseres que se requieran. El solicitante deberá gestionar las autorizaciones de derecho de paso si la tubería de su servicio pasare por propiedad ajena. CAPITULO II. PROCEDIMIENTO PARA LA ADQUISICION DEL SERVICIO DE AGUA. Artículo 10. De la adquisición del título. Todos los usuarios que existen hasta la fecha se les otorgara su titulo por derecho adquindo y son todos aquellos incluidos en el consolidado final, que obra en la Municipalidad. Artículo 11. De los usuarios con derecho adquirido. Los usuarios que cuenten con el derecho de agua a la fecha de entrar en vigencia el presente reglamento, deberán presentar ante la Municipalidad, para adquirir su titulo, los documentos siguientes: a) Documento personal de identificación (DPI), b) Documento de propiedad del inmueble donde funciona el servicio y, c) Encontrarse en el consolidado final que obra en la Municipalidad. Artículo 12. De los vecinos interesados. Las personas que desean adquirir un servicio de agua potable a partir de entrada en vigencia el presente reglamento, deberán presentar ante la Municipalidad: a) Solicitud escrita, firmada por el propietario del inmueble, por quien legalmente lo represente o quien tenga derechos sobre el bien inmueble, b) Documento Personal de Identificación (DPI), c) Documento con el que acredita propiedad o posesión del bien inmueble en el que desean instalar el servicio de agua, d) Contrato de arrendamiento si fuera el caso y, e) Boleto de omato. Artículo 13. Del procedimiento. Los vecinos interesados deberán presentarse a la Municipalidad e iniciar la solicitud con la documentación indicada en artículo anterior. Una vez el expediente se encuentre completo la Municipalidad dará trámite al mismo en el

orden siguiente: a) Se hará una calificación al expediente, b) Con el expediente completo el solicitante deberá hacer el pago respectivo el cual se ajuntara al mismo, c) Una vez realizado el pago se harán las gestiones administrativas para la autorización del título del servicio y, d) Con el titulo otorgado se limitará la orden de instalación, para que el fontanero municipal proceda a conectar el servicio en el inmueble respectivo. CAPITULO III. DEL PAGO. Artículo 14. Costo. El solicitante debe cumplir con el pago del servicio de acuerdo a lo siguiente: Derecho adquirido exonerado, b) Primer servicio; trescientos quetzales exactos (Q. 300.00) y, c) Segundo o subsiguientes servicios a un mismo usuario: trescientos quetzales exactos (Q. 300.00). Artículo 15. Del Canon de agua. Los usuarios pagaran un canon de treinta quetzales exactos (Q. 30.00) mensuales, sin necesidad de cobro ni requerimiento alguno. El pago deberá hacerse de manera anticipada. Artículo 16. De la falta de pago. L a falta de pago por parte de los usuarios por el servicio de agua potable por tres meses consecutivos, dará derecho inmediato a la Municipalidad a la suspensión del servicio, sin previa notificación. Artículo 17. De la reinstalación. La municipalidad procederá a reinstalar el servicio de agua al momento en el que el usuario haga efectivo el pago de las mensualidades atrasadas, más los recargos por atrasos, así como el pago de reinstalación. Artículo 18. Recargos y reinstalación. Los usuanos incumrán en recargos y deberán pagar un veinticinco por ciento (25%) mas sobre la deuda, por cada trimestre insolvente, así mismo deberán pagar cincuenta quetzales exactos (Q. 50.00) para adquirir el derecho de reinstalación del servicio. Artículo 19. Lugar de pago. Los usuarios deberán realizar el pago del servicio de agua en las ventanillas de cobros, que para el efecto se encuentran instaladas en la municipalidad o en las que esta disponga. CAPITULO IV. DISPOSISIONES FINALES. Artículo 20. Duración de la administración. La municipalidad administrara el servicio de agua de la Aldea y El Caserío por plazo indefinido, hasta que en Asamblea Comunitaria lo decidan. Artículo 21: la Municipalidad será la encargada de velar por el óptimo funcionamiento del servicio de agua, tanto de la proveniente de los nacimientos existentes, así como la que se provee del Pozo Mecánico u otros que puedan adquirirse en el futuro mientras la administración persista. Artículo 22. De lo no previsto. Lo no previsto en el presente reglamento será resuelto por el Concejo Municipal mediante acuerdo, con el voto favorable de la mayoría. Artículo 23. Vigencia. El presente reglamento entra en vigencia el día siguiente de su publicación en el Diario Oficial de Centro América. La Secretaria Municipal certifica que tiene a la vista las firmas ilegibles del Concejo Municipal. Certificó: Nely Judith Lima Villagrán, Secretaria Municipal. Se extiende la presente copia certificada, en el municipio de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalapa a los dieciséis días del mes de mayo de dos mil dieciocho.









(E-474-2018)-26-junio

MUNICIPALIDAD DE CHAHAL, **DEPARTAMENTO DE ALTA VERAPAZ**

ACUERDO MUNICIPAL NÚMERO 010-2018

EL CONCEJO MUNICIPAL DE CHAHAL, DEPARTAMENTO DE ALTA VERAPAZ CONSIDERANDO:

Que el artículo 253 de la Constitución Política de la República, establece que los municipios de la República de Guatemala, son instituciones autónomas. Entre otras funciones les corresponde obtener y disponer de sus recursos; y atender los servicios públicos locales, el ordenamiento territorial de su jurisdicción y el cumplimiento de sus fines propios.

CONSIDERANDO:

Que el artículo 72 del Código Municipal establece que el municipio debe regular y prestar los servicios públicos municipales, por lo tanto tiene competencia para establecerlos, mantenerlos, ampliarlos y mejorarlos, garantizando un funcionamiento eficaz, seguro y continuo, para lo que tiene la facultad de determinar y cobrar tasas y contribuciones equitativas y justas. Las tasas y contribuciones deberán ser fijadas atendiendo a los costos de operación, mantenimiento y mejoramiento de calidad y cobertura de servicios.

CONSIDERANDO:

Que el plan de tasas del Municipio de incluye las tasas por servicios, fue aprobado el veintiséis de marzo del año dos mil doce, por lo que ya sus valores son obsoletos y no alcanzan a la municipalidad para cubrir los costos de prestación de los servicios administrativos y públicos municipales.

POR TANTO:

Con fundamento en lo considerado y lo que para el efecto preceptúan los artículos 253, 254 y 255 de la Constitución Política de la República; 3, 7, 9, 33, 35, 42, 68, 72, 100 y 101 del Código Municipal Decreto 12-2002 y sus reformas, el Concejo Municipal por unanimidad: ACUERDA:

PLAN DE TASAS, RENTAS Y MULTAS DEL MUNICIPIO DE CHAHAL, DEPARTAMENTO DE ALTA

VERAPAZ TÍTULO I CAPÍTULO ÚNICO

DE LAS TASAS, RENTAS Y MULTAS

Artículo 1. Tasas administrativas. Por la prestación de servicios administrativos se cobrarán las siguientes

	SOLVENCIA	
1.	Solvencia Municipal extendida por DAFIM CERTIFICACIONES	Q10.00
	Por matricula de fierro, para marcar ganado para 5 años	Q200.00
	2. Por renovación de matrícula de fierro para marcar ganado, para 5 años	Q200.00
	Por cada certificación que se extienda hasta dos hojas	Q50.00
	4. Por cada hoja adicional de la certificación	Q10.00
	Constancias y certificaciones matrimoniales	Q50.00
	Constancias y certificaciones matrimoniales a domicilio	Q250.00
	7. Certificación de fotocopias de libros	Q25.00
	Certificaciones de medidas y colindancias	Q50.00
	9. Plano de ubicación	Q50.00
	10. Informe de desmembración	Q100.00
50	111. Certificación de desmembración	Q50.00

Tipo de local	Årea en Mtrs. ²	Renta mensual
Tienda pequeña	7.5	Q.12.00
Tienda mediana	9.38	15.00
Tienda grande	12.	20.00
Marranerías	5.40	10.00
Carnicerías	10.5	18.00
Cocina-comedor	22.5	25.00
Piso de plaza	1.0	0.25 c/día

Artículo 24.-En caso de incumplimiento del presente reglamento por parte de los usuarios del mercado, se im-pondrán multas y sanciones, las cuales determinará el alcalde o el Juez de Asuntos Municipales. Las sanciones podrán ir desde una amonestación hasta dar por rescindido el contrato respectivo, obligando al arrendatario a desocupar el local, lo que no lo exime el pago de las cuotas atrasadas y gastos que ello origine. El monto de las multas podrá graduarse conforme lo estipula el Código Municipal.

IV DISPOSICIONES VARIAS:

Artículo 25.-Es obligación de todo arrendatario mante-

ner el orden y respeto a las autoridades del mercado y a los comerciantes y compradores.

Artículo 26.—Cuando se utilicen veladoras, estufas, lámparas u otros artefactos, deberá hacerse con la debida precaución para evitar incendios, ya que la Municipalidad no se responsabiliza por daños y perjuicios que los arrendatarios puedan sufrir.

Artículo 27.-Evitar la colocación de obstáculos en los pasillos o áreas de paso, los cuales deben quedar completamente libres para el tránsito de los consumidores.

Artículo 28.—El alcalde procederá periódicamente a ins-peccionar el funcionamiento del mercado para comprobar que se está cumpliendo con aplicar este reglamento.

Artícuto 29.-La Municipalidad señalará los días en que debe permanecer cerrado el mercado; pero se hará únicamente por motivos que lo ameriten.

Artículo 30.-Los arrendatarios de puestos fijos, tales como carnicerías, marranerías y comedores, podrán instalar aparatos eléctricos como refrigeradores, mostradores refrigerados, estufas y otros, para uso del negocio; pero para ello contratarán separadamente el abastecimiento de la energía eléctrica con la empresa que presta dicho servicio. La Municipalidad suministrará el alumbrado en pasillos de piso de plaza.

Artículo 31.-La instalación de rótulos debe ser autorizada por la Municipalidad. Los mismos no deberán sobrepa-sar los limites del local.

Artículo 32.—El local deberá ser ocupado y atendido por

el arrendatario o la persona designada por éste, lo que se hará constar en el contrato.

Artículo 33.-Los arrendatarios deberán evitar presentarse al negocio cuando padezcan de gripe o de otra enfermedad infectocontagiosa.

Artículo 34.—Queda prohibido realizar en el interior del mercado, reuniones de carácter político o religioso, que tiendan a alterar el orden dentro del mismo.

Artículo 35.-La carga y descarga de mercaderías se hará únicamente en los lugares especialmente indicados por la Municipalidad.

Artículo 36.-La Municipalidad distribuirá entre los arrendatarios del mercado, ejemplares del presente Reglamento a fin que posteriormente no reclamen desconocimiento del mismo.

Artículo 37.—Cualquier caso no contemplado en este reglamento será resuelto por el alcalde, pudiendo solicitar asesoria al Instituto de Fomento Municipal, si la Municipalidad lo considera conveniente.

Artículo 38.—Este reglamento entrará en vigor, ocho días después de su publicación en el Diario Oficial.

II) Enviar copia certificada del presente Acuerdo al Insti-tuto de Fomento Municipal (INFOM), para que por su me-dio se haga la publicación correspondiente en el Diario Oficial.

III) Que para financiar la indicada publicación se faculta al mismo INFOM para que de los fondos que la Municipalidad tiene en depósito en esa institución por diversos conceptos, se tome la suma de dinero que sea necesaria para tal fin. (fs.) R. Monroy P. — RUBEN MONROY PEREZ, alcalde municipal. — Fco. Salazar Gálvez — FRANCISCO J. SALAZAR GALVEZ, secretario".

Y para remitir a donde corresponde extiendo, sello y firmo la presente copia certificada en cuatro hojas de papel bond tamaño oficio, en San Miguel Pochuta, departamento de Chimaltenango, a los veinticinco días del mes de julio de mil novecientos ochenta y cinco.

FRANCISCO J. SALAZAR GALVEZ,

secretario municipal.

Visto Bueno:

RUBEN MONROY PEREZ,

II. Administración la quipique ablasta

MUNICIPALIDAD DE SAN CARLOS ALZATATE, JALAPA

Apuébase el Reglamento para el Servicio de Agua Potable acordado por la Municipalidad de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalapa.

El infrascrito Secretario Municipal del Municipio de San Carlos Alzatate, del Departamento de Jalapa, CERTIFI-CA: Haber tenido a la vista el libro de Acuerdos Municipales número 24, a folios del 37 al 48 del citado libro, se encuentra de conformidad el siguiente Acuerdo que, literalmente, dice: "ACUERDO No. 16-85. — El infrascrito Alcalde Municipal del Municipio de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalapa, en las facultades que le confiere el nombramiento número 33, de fecha 16 de junio de 1982, emitido por el señor Presidente de la República: Primero: CONSIDERANDO, ACUERDA: Aprobar el

REGLAMENTO PARA EL SERVICIO DE AGUA POTABLE DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN CARLOS ALZATATE, DEL DEPARTAMENTO DE JALAPA

I.—Del servicio en general.

Artículo 10.-La Municipalidad de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalapa, es propietaria del sistema de agua potable y de todas las construcciones, adiciones y mejoras que se hagan en el futuro en el municipio. El costo de las inversiones debe figurar en el inventario municipal.

Artículo 20.—El servicio de agua potable se administrará

aplicando el presente reglamento, sin preferencias de ninguna naturaleza. Los usuarios, funcionarios y trabajadores municipales deben observarlo y cumplirlo correctamente.

El Alcalde velará por la presentación eficiente del servicio y la recaudación debida de las tasas derivadas del mismo.

Artículo 3o.-No se concederán cualesquiera de los derechos contemplados en este reglamento a título gratuito.

Artículo 40.—Todo servicio, sin excepción alguna, debe tener instalado su correspondiente medidor.

Artículo 50.-Las dependencias del Estado pagarán las mismas tasas que los particulares.

Artículo 60.-Podrán concederse servicios de 30.000 litros mensuales, equivalentes a 30 metros cúbicos de agua. Si el usuario lo desea podrá solicitar hasta dos servicios por inmueble de su propiedad, controlados por un solo medidor.

La autorización de una mayor cantidad debe ser evaluada por la Municipalidad, pudiendo solicitar la asesoría del IN-FOM

Artículo 7o.—Cuando se trate de servicios instalados en inmuebles arrendados de propiedad municipal, los arrenda-tarios pagarán las tasas por el consumo, separadamente de la renta, en la forma establecida en este Reglamento.

La Municipalidad instalará el contador para control y cobro de excesos.

Artículo 80.—Sólo se autorizarán dos servicios de agua para instalación domiciliaria y uso deméstico. Se prohibe utilizar el agua para riego agrícola u otro uso no contemplado en este Reglamento.

Artículo 90.—Al adquirir el derecho a disfrutar del servicio, el usuario quedará como responsable de la instalación domiciliaria externa que comprende:

- Caja del medidor;
- El medidor; y
- Las llaves accesorias.

Será responsable de su adecuado funcionamiento y pagará el costo de las reparaciones o el de la reposición, en su caso, ya sea por desgaste, desaparición o destrucción causada voluntaria o involuntariamente.

Artículo 10.-El usuario tendrá derecho a gozar durante el mes, 30,000 litros de agua por cada servicio contratado y está obligado a pagarlos aunque no los consuma.

Artículo 11.-El suscriptor podrá hacer las conexiones que estime convenientes en la instalación domiciliaria interna, pero le queda prohibido extenderlas hacia inmuebles ve-

Esta instalación comprende:

- a) La tubería que partiendo del medidor se interna en el inmueble; y
- b) Las conexiones que se hagan en el inmueble.

II.-Administración del servicio

Artículo 12.-Concesión de los servicios: Toda persona natural o jurídica, propietaria de inmuebles o inmueble, podrá solicitar uno o dos servicios de agua por cada inmueble que posea, siempre que exista red de distribución frente a la casa o predio donde desea hacer la instalación.

El procedimiento será: El propietario del inmueble presenta a la Alcaldía la solicitud del servicio en el formulario que le propor-

cione la Tesorería Municipal.

La información básica que contendrá el formulario será: a) Nombre y apellidos completos del solicitante; 40.08

b) Número de orden y registro de su cédula de ve- 08.28

Profesión u oficio:

Número de servicios que solicita;

d) e) Dirección del inmueble donde se hará la instalación:

Forma de pago que desea; y

g) Lugar, fecha y firma del solicitante.

Esta solicitud se hará en duplicado, el original para la Tesorería Municipal y el duplicado se entregará al solicitante del servicio con el sello de recepción correspondiente.

El Alcalde providenciará inmediatamente la solicitud al Tesorero para que informe sobre la factibilidad de conceder el servicio.

Con el informe del Tesorero, el Alcalde autorizará el servicio por escrito, providenciando nuevamente la solicitud a la Tesorería Municipal para el pago de las tasas y apertura de la cuenta respectiva.

El Tesorero deberá informar al interesado la resolución respectiva.

Cuando se conceda el servicio a plazos, el usuario firmará un contrato donde consta la obligación, en el formulario que le proporcione la Tesorería.

El Alcalde, con base en los recibos de pago de las tasas al contado o a plazos y del contrato suscrito, extenderá la orden de conexión, en duplicado, remitiendo el original al fontanero y el duplicado, al Tesorero.

Del personal y sus atribuciones

Articulo 13.-Tesorero Municipal: El Tesorero Municipal velará por el correcto cumplimiento del presente Reglamento, juntamente con el Alcalde; sus atribuciones, además de las contenidas en el Código Municipal, son las si-

- Entregar los formularios de solicitud del servicio de agua potable a toda persona que lo solicite, siempre que sea propietario de una casa o predio y que exista red de distribución frente al inmueble.
- Informar a la Alcaldía, por escrito, si puede concedérsele el servicio conforme lo preceptuado en este Reglamento y considerando la capadidad del sistema contruido. Este informe lo rendirá dentro de las 24 horas siguientes de presentada la solicitud, a nivel de providencia dentro de la misma.

13.3 Numerar correlativamente los formularios de solicitud que se presentan para su trámite y abrir un índice para localizar fácilmente el expediente de cada usuario, el cual se archivará ordenadamente y en un lugar seguro.

Extender recibo único en los formularios autorizados por pago de las tasas, separando los diferentes conceptos.

Registrar en cuentas específicas los ingresos y egresos del servicio de agua potable en los formularios de caja.

Ejecutar correctamente los ingresos y egresos del servicio de agua potable y aplicar las tarifas de acuerdo a este Reglamento.

Llevar inventario perpetuo de materiales para uso del servicio, los cuales tendrá bajo su responsabilidad si no existe guardalmacén, y entregar al fontanero o a la persona que indique el Alcalde, los que se necesiten para reparación y mantenimiento del sistema.

Poner en conocimiento del Alcalde cualquier anomalía que observe en el funcionamiento del sistema o irregularidad en la aplicación de este Reglamento.

Efectuar la apertura y operación de tarjetas de cuenta corriente que registren la deuda de cada usuario en concepto de tasa administrativa y tasa de conexión. Estas tarjetas deberán archivarse en orden alfabético de apellidos; las tarjetas deberán contener básicamente los siguientes datos:

Nombre del suscriptor;

Dirección donde se instalará el servicio;

Número de servicios que suscribe;

d) Forma de pago;

Valor de la instalación. e)

13.10 En las tarjetas de registro de consumo mensual de cada usuario reportado por el lector de medidores, anotará los datos siguientes:

Nombre del usuario;

b) Número de servicio que posee;

Dirección donde será instalado el servicio; c)

Número del medidor;

Cuota mínima mensual (canon);

n Fecha en que se conectó el servicio; y

Número de registro del título, cuando ya se le g) haya extendido.

Efectuar la operación de las tarjetas de consumo, cargándolas mensualmente:

Cuota mínima a que tenga derecho el usuario; y

b) Exceso que registra el medidor.

Mil; babnin ad, pudiendo to 28211236662 — Concesión de los servicios: Toda persona idica, propietaria de inmueble o inmuebles

solicitarse la asesoria del INFOM.

- 13.42 Revisar las operaciones de lectura de medidores efectuadas por el lector para verificar su exactitud antes de su registro en las tarjetas de cuenta corriente.
- 13.13 Llevar cualquier otro registro contable necesario, para controlar el servicio al dia, en forma clara y ordenada.
- 13.14 Enviar mensualmente al Alcalde una lista de deudores morosos, especificando:
 - a) Concepto de la deuda;
 - b) Cantidad que adeuda cada usuario; y
 - c) Período en mora.
- 13.15 Llevar un registro actualizado de servicios concedidos para hacer comparaciones con la capacidad del sistema contruido y que la Municipalidad evalúe la necesidad de buscar nuevas fuentes de abastecimiento en el momento adecuado.

Artículo 14.—Del Oficial de la Tesorería: Tendrá las atribuciones que el Tesorero le asigne, siempre que estén relacionadas con el servicio.

Artículo 15.—Del fontanero: El fontanero es el responsable del eficiente funcionamiento del sistema de agua potable.

Artículo 16.-Son obligaciones del fontanero:

- 16.1 Efectuar las conexiones y suspensiones que le ordene el Alcalde por escrito, en el formulario respectivo.
- 16.2 Reportar a la Alcaldía toda instalación que haga el usuario sin cumplir los requisitos establecidos en este Reglamento, así como todo medidor con el marchamo roto y señales de haber sido averiado o que funcione deficientemente.
- 16.3 Tomar el número y lectura del medidor en el momento de conectar el servicio. Ambos datos se incluirán en la orden de conexión que devolverá inmediatamente a la Tesorería Municipal.
- 16.4 Leer mensualmente los medidores en una misma fecha o el día hábil siguiente, cuidando de no dejar contadores sin lectura. Los datos se anotarán en formularios especialmente diseñados que se entregarán a la Tesorería Municipal.
- 16.5 Vigilar constantemente el sistema desde la fuente de captación hasta las instalaciones domiciliarias, para comprobar su correcto funcionamiento, informando inmediatamente al Alcalde cualquier problema que surja para proceder a su solución.

Artículo 17.—De los otros trabajadores del servicio: Los demás trabajadores del servicio tendrán las atribuciones que les asigne el Alcalde.

Artículo 18.—Cuando un usuario desee que se le suspen-

Artículo 18.—Cuando un usuario desee que se le suspenda el servicio deberá solicitarlo, por escrito, con tres días de anticipación. El Alcalde ordenará evaluar las razones de la solicitud y las operaciones en las tarjetas de cuenta corriente, en el entendido que no se le cobrará el canon por el tiempo que dure la suspensión pero deberá ponerse previamente al día en sus pagos, si estuviere atrasado.

Artículo 19.—Sanciones: El Alcalde podrá imponer multas u otra clase de sanciones por la infracción de las normas contenidas en este Reglamento, observando las disposiciones legales existentes.

III.—Aspectos económicos y financieros.

Artículo 20.—Presupuesto Anual: Anualmente se calcularán los ingresos y egresos que se incluirán dentro del presupuesto municipal aprobado con las formalidades que establece el Código Municipal. Artículo 21.—La Municipalidad velará porque los ingre-

Artículo 21.—La Municipalidad velará porque los ingresos del servicio de agua potable cubran sus costos de administración, operación y mantenimiento, incluyendo tratamiento y desinfección y en la medida de lo posible, intereses y amortización del préstamo.

Artículo 22.—Tasas: Conforme los estudios técnicos, se establecen las siguientes tasas:

22.1 Tasa Administrativa o derecho de concesión

Es el pago que corresponde al derecho de concesión de cada servicio de 30,000 litros mensuales de agua, equivalentes a 30 metros cúbicos y deben hacerlo todas las personas que solicitan por primera vez la adquisición del servicio. Al concluir el pago de esta tasa se otorgará al usuario, sin costo alguno, un documento que acredite su derecho o concesión del servicio.

Este cobro no podrá recaer sobre los antiguos usuarios.

Puede pagarse en la siguiente forma:

Al contado, Q.75.00.

A plazos:

Tasa Administrativa:

PLAZOS	PAGO MENSUAL	PAGO TOTAL
1 año (12 meses)	Q.6.56	Q.78.72
2 años (24 meses)	3.36	80.64
	2.30	82.80
4 años (48 meses)	1.76	84.48
5 años (60 meses)	1.44	86.40

22.2 Tasa de conexión:

Es el pago por la conexión externa del servicio. Debe efectuarlo la persona que lo adquiera por primera vez e incluye:

- a) Valor del contador;
- b) Instalación de las llaves de control;
- c) Cajas de protección; y
- d) Tubería y accesorios para la conexión domiciliaria externa que va del ramal municipal a la parte exterior del inmueble.

Aquellas personas a quienes se le concedieron servicios con anterioridad y no tienen instalado contador o éste funcione deficientemente y amerite su cambio, se les cobrarán sólo los gastos efectuados.

Cuando se requiera longitudes extras de tubería o para conexiones de más de ½ pulgada, se cobrará la tasa de conexión domiciliar con los costos adicionales que resulten.

Esta tasa podrá modificarse de acuerdo a los precios de materiales al momento de hacer la conexión. Tiene un valor al contado de Q.60.00 y podrá pagarse a plazos así:

Tasa por conexión:

Precio contado, Q.60.00

PLAZOS	PAGO MENSUAL	PAGO TOTAL
1 año (12 meses)	Q.5.25	Q.63.00
2 años, (24 meses)		64.32
3 años (36 meses)	1.83	65.88
4 años (48 meses)	1.41	67.68
5 años (60 meses)	1.15	69.00

22.3 Tasa por servicio (canon)

Es el cobro al usuario por el uso del servicio. Tiene un costo mensual de Q.1.00 por cada 30,000 litros al mes.

Se pagarán aunque no se consuma la cantidad mencionada y podrá modificarse conforme los costos de administración, operación y mantenimiento del servicio y lo que disponga la Municipalidad, asesorada por el INFOM.

22.4 Excesos:

Por cada 1,000 litros o fracción de esa cantidad, consumida al mes en exceso sobre los 30,000 litros de agua a que se tiene derecho, el usuario pagará la cantidad de Q.0.25; el exceso deberá cancelarse junto con el canon, mensualmente.

22.5 Servicio de reconexión:

Por cada orden de reconexión que extienda el Alcalde Municipal, el usuario cancelará Q.2.00.

Artículo 23.—La Municipalidad evaluará anualmente si las tasas y el Reglamento se adecúan a las necesidades del servicio para efectuar las modificaciones en el momento prortuno.

Cualquier modificación deberá contar con dictamen favorable del INFOM.

Artículo 24.—Por el atraso en el pago de dos amortizaciones en concepto de TASA ADMINISTRATIVA y/o TASA DE CONEXIÓN, podrá procederse de la siguiente manera:

- a) Si el usuario ha cancelado menos del 50% del valor total, perderá el derecho al reintegro del 25% de las amortizaciones pagadas, deduciendo las cantidades que resulten en favor de la Municipalidad por gastos administrativos y se les supenderá el servicio definitivamente:
- b) Si el usuario ha cancelado más del 50% del valor total, se le suspenderá el servicio temporalmente hasta que efectúe los pagos correspondientes; pudiendo la Municipalidad iniciar las acciones que en ley corresponden para recuperar el resto, costos, daños y perjuicios.

Artículo 25.—Si el usuario se atrasa en más de sesenta días en el pago del canon mensual y excesos, se le podrá suspender el servicio que se reconectará al cancelar la deuda total y el valor de la reconexión.

IV.—Disposiciones varias

Artículo 26.—Cuando una persona solicite la introducción de agua en lugares donde no existe red de distribución, antes de acordar la concesión del servicio la Municipalidad pedirá la asesoría del INFOM, para que las extensiones se hagan de acuerdo con los planes técnicos elaborados por dicha institución. En la misma forma se procederá cuando se trate de lotificación o nuevo fraccionamiento urbano.

Artículo 27.—Cualquier caso no contemplado en este Reglamento, será resuelto por la Municipalidad, pudiendo solicitarse la asesoría del INFOM.

Artículo 28.—Este Reglamento entrará en vigor ocho días después de su publicación el Diario Oficial. (fs.) Ricardo Jiménez Nájera. R. Santiago Hernández".

Y para remitir a donde corresponde, a la regional del Instituto de Fomento Municipal, INFOM, con sede en Jutiapa, extiendo sello y firmo el presente, en siete hojas de papel bond, tamaño oficio, con sus copias respectivas, bien confrontado con su original, para su debida aprobación, en la población de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalapa, a los dos días del mes de junio de mil novecientos ochenta y cinco. Certificó: RICARDO SANTIAGO HERNÁNDEZ, Secretario Municipal. — Vo. Bo.: RICARDO JIMÉNEZ NÁJERA, Alcalde Municipal.

296964-28-Oct.



MUNICIPALIDAD DE CONGUACO, JUTIAPA

Reglamento para el Servicio de Agua Potable acordado por la Municipalidad de Conguaco, Departamento de Jutiana.

El infrascrito Secretario Municipal de Conguaco, Departamento de Jutiapa, CERTIFICA: Que para el efecto ha tenido a la vista el Acta No. 108-85, sesión pública extraordinaria celebrada por el Alcalde Municipal, bachiller Ernesto Lobos Díaz, y Secretario, profesor Carlos Javier Sarceño Ventura, con fecha veinticinco de abril de mil novecientos ochenta y cinco, en la que a folios del 177 al 188 se encuentran los puntos que copiados literalmente, dicen: "PRIMERO: El Alcalde Municipal, en uso de las facultades que la ley le confiere, considerando el costo de los trabajos de ampliación y mejoramiento y los gastos de administración, operación y mantenimiento del sistema de agua potable de esta población, ACUERDA: aprobar el siguiente

«Reglamento para el Servicio de Agua Potable de la Población de Conguaco

I. Del servicio en general

Artículo 10.—La Municipalidad de Conguaco, del Departamento de Jutiapa, es propietaria del sistema de agua potable y de todas las construcciones, adiciones y mejoras que se hagan en el futuro en el municipio. El costo de las inversiones debe figurar en el inventario municipal.

Artículo 20.—El servicio de agua potable se administrará aplicando el presente Reglamento sin preferencias de ninguna naturaleza. Los usuarios, funcionarios y trabajadores municipales deben observarlo y cumplirlo correctamente. El Alcalde velará por la prestación eficiente del servicio y la recaudación debida de las tasas derivadas del mismo.

Artículo 3o.—No se concederán cualesquiera de los derechos contemplados en este Reglamento a título gratuito.

rechos contemplados en este Reglamento a título gratuito. Artículo 40.—Todo servicio, sin excepción alguna, debe tener instalado su correspondiente medidor.

Artículo 50.—Las dependencias del Estado, pagarán las mismas tasas que los particulares.

Artículo 60.—Podrán concederse servicios de 30,000 litros mensuales, equivalentes a 30 metros cúbicos de agua. Si el usuario lo desea podrá solicitar hasta dos servicios por cada inmueble de su propiedad, controlados por un solo medidor. La autorización de una mayor cantidad debe ser evaluada por la Municipalidad, pudiendo solicitarse la asesoría del INFOM.

Artículo 7o.—Cuando se trate de servicios instalados en inmuebles arrendados de propiedad municipal, los arrendatarios pagarán las tasas por el consumo, separadamente de la renta, en la forma establecida en este Reglamento. La Municipalidad instalará el contador para control y cobro de tarifas.

Artículo 80.—Se prohibe utilizar el agua para riego agrícola u otro uso no contemplado en este Reglamento.

Artículo 90.—Al adquirir el derecho a disfrutar del servi-

Artículo 90.—Al adquirir el derecho a disfrutar del servicio, el usuario quedará como responsable de la instalación domiciliaria externa que comprende:

- a) Caja del medidor;
- b) El medidor; y
- c) Las llaves accesorias.

Será responsable de su adecuado funcionamiento y pagará el costo de las reparaciones o el de la reposición, en su caso, ya sea por desgaste, desaparición o destrucción causada voluntaria o involuntariamente.

Artículo 10.—El suscriptor podrá hacer las conexiones que estime convenientes en la instalación domiciliaria interna, pero le queda prohibido extenderla hacia inmuebles vecinos.

Esta instalación comprende:

- a) La tubería que partiendo del medidor se interna en el inmueble; y
- b) Las conexiones que se hagan en el inmueble.

II. Administración del servicio

Artículo 11.—Concesión de los servicios: Toda persona natural o jurídica, propietaria de inmueble o inmuebles

cional o Municipal.

b.16 Informar a la alcaldia de cualquier reparación que sea necesaria para mantener el buen funcionamiento del mercado.

b.17 Rendir cuentas, diariamente ante el Tesorero Municipal, y llevar un registro estadístico diario de los ingresos para fines de estudio con el propósito de mejorar las condiciones de funcionamiento del mercado.

Como Administrador del mercado tendrá derecho a percibir el sueldo que le asigne el Presupuesto para el Mercado Municipal, que apruebe la Municipalidad con asesoría del INFOM del INFOM.

IV Del Teserero Municipal

Artículo 14.—El Tesorero Municipal forma parte del personal del servicio del Mercado Mu-nicipal y velará por el correcto cumplimiento del presente Reglamento, juntamente con el alcalde.

Artículo 15 .- Son obligaciones del tesorero:

- a) Extender el recibo correspondiente por pa-Extender el recibo correspondiente por pa-go del arrendamiento de locales fijos, el cual será por adelantado, en talonarios aprobados por la Contraloría General de Cuentas, y llevará la cuenta del cobro por puestos de piso de plaza que serán con ti-ckets aprobados por la Contraloría de Cuen-tas:
- b) Ser depositario de todos los fondos que ingresen a la Tesorería Municipal provenientes del servicio de mercado, fondos que tienen el carácter de privativos, por lo que no debe tomarlos para otro uso que no sea su remisión al Instituto de Fomento Municipal:
- Enviar durante los primeros 3 días hábiles de cada mes las sumas que recaude por con-cepto de Arrendamiento y Tasa por piso de mercado y multas, al INFOM, sin nece-sidad de esperar orden alguna de autori-dad superior. Solamente podrá deducir sueldo del Administrador del mercado, así como gastos de papelería, útiles etc. que como gastos de papelería, útiles, etc., que se hayan causado y figuren en el presupuesto aprobado para este servicio.
- Llevar un libro Auxiliar de Caja que registre los ingresos provenientes del servicio de mercado y los gastos y remesas que efectue;
- e) Poner en conocimiento del alcalde; por es-crito, cualquier anomalía que observe en el servicio o irregularidades en la aplicación del presente Reglamento; F
- f) Ejecutar normalmente el presupuesto que se apruebe para la Administración del Mercado Municipal y aplicar correctamente las tarifas respectivas; y
- g) Lievar los registros contables completamente al día y en forma clara y ordenada.

Artículo 16 .- El tesorero tiene derecho a percibir el 2% de los ingresos brutos, en concepto de comisión por cobro; suma que le será remitida por el INFOM después de hacer la liquidación mensual correspondiente.

Artículo 17.—En caso de incumplimiento de lo prescrito en el inciso t) Artículo 15 de este Reglamento, el tesorero incurrirá en multa en la forma siguiente:

- a) Por un retraso hasta de diez días hábiles, el 1% de los ingresos brutos no enviados; y -
- b) For un retraso mayor de diez días hábiles, el 2% de los ingresos brutos no enviados.

Estas multas las aplicará el INFOM, para lo wal queda plenamente facultado.

Estas multas serán sin perjuicio de las responsabilidades penales en que por el manejo de los fondos pueda incurrir el tesorero.

V Tarifas

Artículo 18.—De acuerdo con el contrato suserite entre el INFOM y la municipalidad, se es-tablecen las siguientes tasas mínimas para el servicio del Mercado Municipal:

	121 - 345
	dia M2
a) Piso de plaza	. Ø0.05
Du Du	a piso marcad
FP Landers and Control of the Contro	0.10
b) Renta mensual por locale	Mes
Tiendas	Ø5.00
Carnicerías	
Marranerías	4.00
Cocina-comedor	3.00
71 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	Día
c) Estacionamiento de vehícul de carga *	os 0.25

Articulo 19. En caso de incumplimiente del presente Reglamento por parte de usuarios del Mercado Municipal, se impondrán multas y san-

F en piso de plaza.

presente Reglamento; podrá hacerlas ciones, las cuales determinará el alcalde en suque la recaudación de las tasas derivadas de dicho efectivas con ayuda de la Policía Na-carácter de Juez de Asuntos Municipales, de servicio se haga debidamente. carácter de Juez de Asuntos Municipales, de acuerdo con la gravedad de la falta. Las sanciones podrán ir desde una amonestación hasta dar acuerdo con la gravedad de la falta. por rescindido el contrato respectivo obligando al arrendatario a desocupar el local.

Las multas podrán variar desde Ø0.50 hasta Ø10.00 según el caso.

VI Disposiciones Varias

Artículo 20.-La Comisión de Abastos del Concejo, procederá periódicamente a inspeccionar el funcionamiento del mercado a fin de constatar que se esté cumpliendo con aplicar el pre-sente Reglamento. En caso de notar falta de cumplimiento amonestará al Administrador por intermedio del alcalde o procederá a sustituirlo por otra persona que cumpla bien con sus obligaciones.

Artículo 21.-Los arrendatarios de puestos fijos, tales como carnicerías y comedores, podrán instalar aparatos eléctricos como refrigeradoras, mostradores refrigerados, estufas, etc., pero para ello contratarán separadamente el suministro de energía eléctrica con la Empresa que preste

el servicio eléctrico en la localidad. Artículo 22.—La municipalidad unicamente suministrará el servicio de alumbrado en pasi-llos y piso de plaza. De consiguiente, el alum-brado u otro servicio eléctrico en los locales fijos lo suscribirá el arrendatario separadamente con la Empresa que preste el servicio.

Artículo 23.—La carga y descarga de mercan-cías, se hará únicamente en los lugares especial-mente diseñados para el efecto. Las camionetas y camiones deberán permanecer en los lugares que se señalen como áreas de estacionamiento. El cobro del estacionamiento se hará en la forma

como lo indique la alcaldía.

Artículo 24.—La Comisión de Abastos señalará los días en que debe permanecer cerrado el mercado. Esto se hará únicamente por motivos que lo ameriten.

Artículo 25 .- Quedan terminantemente prohibidas en el interior del mercado, las reuniones

de carácter político o religioso. Artículo 26.—La municipalidad distribuirá entre los arrendatarios del mercado, ejemplares del presente Reglamento a fin de que posteriormente no reclamen desconocimiento del mismo.

Artículo 27.—La municipalidad podrá hacer modificaciones al mercado, con la aprobación del

Instituto de Fomento Municipal.

Artículo 28.—La municipalidad por ningún motivo modificará las tarifas aquí establecidas, sin la previa anuencia del INFOM. Cualquier modificación que se desee hacer al presente Reglamento, deberá contar con dictamen favorable del INFOM.

Artículo 29.—El Instituto de Fomento Muni-cipal llevará cuenta especial de los fondos que le remita la municipalidad, provenientes del mer-cado, y hará directamente los pagos y operaciones que correspondan, comisión de recaudación, nes que correspondan, comisión de recadación, fondo para reparaciónes del servició y el saldo al pago de intereses y amortizaciones al préstamo. Para constituir el fondo de reparaciones se aplicará el 10% de los ingresos, deducidos los costos de operación y comisión antes dichos. Asimismo, informará mensualmente a la municipalidad en estada de quenta cipalidad su estado de cuenta. Artículo 30.—Cualquier caso no contemplado

en este Reglamento, será resuelto por el Instituto de Fomento Municipal.

Artículo 31.—La municipalidad ordenará la impresión y registro de papelería tan pronto es-te Reglamento entre en vigor.

Artículo 32.—Este Reglamento fue aprobado

por la Honorable Corporación Municipal, en el Punto Nº Segundo, Acta Nº 44 de la sesión cele-brada el 20 de febrero de mil novecientos setenta y cuatro y entrará en vigor ocho días después de y cuatro y entrará en vigor ocho días despues de su publicación en el Diario Oficial.—Alcalde Mu-nicipal, Jorge Pérez Chun; Síndico Municipal, Bonifacio Sontay Pérez; 1er. Regidor Municipal, Hilario Champet T.; 2º Regidor Municipal, Da-niel Chan Ajanel; Regidor Municipal 3º, Juan Sontay Ixcoy; Regidor Municipal 4º, Marcial Ar-gueta López; Regidor Municipal 5º, Ciriaco Pojay Pérez; Secretario Municipal, Luis I. Velásquez. Velásquez. 520553—12—Julio

->***

MUNICIPALIDAD DE SAN CARLOS ALZATATE, JALAPA

Reglamento para Operación y Administración del Rastro Municipal de San Carlos Alzatate, departamento de Jalapa.

I. Disposiciones Generales

Artículo 1o.-La Municipalidad de San Carlos Al-

Artículo 1o.—La Municipalidad de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalapa, es propietaria única del terreno, edificio e instalaciones del Rastro Municipal y de todas las ampliaciones y mejoras que se hagan en el futuro; por lo tanto, el costo total de este rastro figurará en el inventario patrimonial de la Municipalidad.

Artículo 2o.—La Municipalidad administrará el servicio de rastro municipal aplicando el presente Reglamento; los usuarios, funcionarios y empleados municipales quedan obligados a observarlo y cumplirlo correctamente. El Alcalde queda encargado de velar por que el servicio se preste con la eficiencia debida y asimismo queda encargado de aplicar el Reglamento sin distingos de ninguna naturaleza. naturaleza.

Artículo 30.—El Alcalde, con las formalidades de ley, nombrará al personal idóneo y capaz que tenga bajo su responsabilidad la adecuada operación y administración del rastro municipal y velara por-

servicio se haga debidamente. Artículo 40.—En ningún caso se podrá conceder cualesquiera de los servicios que preste el rastro,

en forma gratuita. Artículo 50.—El servicio de inspección sanitaria estará a cargo del Encargado del Rastro.

Artículo co.—Los gastos de operación y mante-nimiento del rastro se normarán conforme a un presupuesto anual aprobado previamente por el INFOM y que debe estar comprendido dentro del Presupuesto Municipal según lo instituido en el Artículo 28 del Código Municipal.

II. Del Servicio

Artículo 7o.-La carne de ganado vacuno, porcino, caprino u ovino, destinada al consumo público, de berá provenir indefectiblemente de animales des-tazados en el Rastro Municipal.

Artículo 80.—Es prohibido terminantemente el destace de ganado, cuya carne se destine a consumo público, efectuado fuera del rastro Municipal. La infracción de esta disposición dará lugar, además del decomiso de la carne considerada clandes de la carne considerada cual de la carne considerada tina, a las sanciones previstas en el Código de Sanidad

Artículo 9o.-Queda prohibido el sacrificio y destace de reses que no hayan sido inspeccionadas en vida por el Encargado del Rastro. Artícu'o 10.—Todos los animales cuya carne se

destina al consumo público, deberán entrar al ma-tadero caminando por sus propios medios. Se hará una excepción con aquellos animales que hayan sufrido fractura, luxación o traumatismo y que es-tén imposibilitados de caminar. En ningún caso se permitirá el ingreso y utilización de reses muertas.

Artículo 11.—Las reses que presenten sintomas evidentes de fatiga o reacción febril se someterán a aislamiento y descanso durante dos días como mínimo de acuerdo con el criterio del Encargado del Rastro. Si en el examen ante mórtem se observan cintamenta avidentes de enfamedad inference. observan síntomas evidentes de enfermedad infec-to-contagiosa en el animal, se podrá sacrificar el animal, y se procederá de conformidad con los artículo 23 al 26 de este Reglamento.

Artículo 12.—No se permitirá el sacrificio de animales notoriamente flacos, siendo requisito in-

dispensable que en el ganado mayor el porcentaje de grasa sea de 5% como mínimo y en los cerdos no menos del 50% de grasa sobre el peso de las

Artículo 13.-Del artículo anterior, quedan exentos los animales viejos pero sanos que por los accidentes citados en el artículo 10, se considera de urgencia su sacrificio o aquellos que por su edad ya no pue-den mejorar su estado de gordura. Artículo 14.—Queda prohibido el aprovechamien-

to total o parcial de los animales que resulten muer-tos, en los casos que se sospeche que la muerte se debe a enfermedad infecto-contagiosa. Estas reses deben ser inutilizadas, enterradas y posible incineradas. de ser

Artículo 15.-En el caso anterior, cuando no hayan muerto los animales por causa de enfermedad infecto-contagiosa, se permitirá el aprovechamiento de la piel y de la grasa para uso industrial, siempre que no hayan transcurrido más de cuatro horas después de su fallecimiento.

Artículo 16.—El sacrificio de las reses mayores,

carneros, cabros y terneros, se hará utilizando la puntilla y seguidamente el degüello. Para los cerdos, se aplicará el golpe de mazo en la región frontal, seguido del degüello. Solamente cuando el puintel hero armindo padró principialese en hero. animal haya expirado podrá principiarse su bene-

ficio o descuartizamiento.

Artículo 17.—Después de su sacrificio, las reses deberán ser descueradas o depiladas y evisceradas, procediéndose a ello inmediatamente. Artículo 18.—Se prohibe que durante el destace,

los operarios u otras personas interesadas, separen

los operarios u otras personas interesadas, separen piezas del animal con el fin de despistar la inspección sanitaria post mórtem.

Artículo 19.—La inspección post mórtem, será verificada por el Encargado del Rastro y reconocida por las autoridades sanitarias correspondientes, conforme las disposiciones de este Reglamento.

Artículo 20.—Con el objeto de facilitar la inspección sanitaria de los animales destazados, deberán dividirse longitudinalmente en la línea media de la columna vertebral, de preferencia con sierra.

de la columna vertebral, de preferencia con sierra.

Artículo 21.—Las vísceras de cada res, se colocarán sobre mesas o ganchos destinados exclusivamente para este fin y serán las primeras en sujetarse a la inspección sanitaria.

Artículo 22.—El Encargado del Rastro procederá

de inmediato al aislamiento de los animales que presenten sintomas evidentes de enfermedad infecto-contagiosa, dictando las medidas pertinentes y anotando en el libro respectivo las causas del decomiso y/o aislamiento.

Artículo 23.-Toda carne que sea declarada por el Encargado del Rastro o autoridades santarias como inadecuada para el consumo público, será decomisada, pudiendo ser:

a) Decomiso íntegro, en que se decomisa por completo el animal;
b) Decomiso total de la carne y vísceras, pudiendo utilizarse la grasa y la piel;
c) Decomiso parcial, que comprende el decomiso de regiones, órganos o partes del animal.

Artículo 24.—Serán objeto de decomiso integro las reses que después de sacrificadas y destazadas, presenten lesiones propias de las siguientes enfermedades: carbuncos, bacteriano o antrax, carbunco o mal de paleta, septicemias y tétanos.

Artículo 25.—Serán objeto de decomiso total, las carnes y vísceras que presenten las alteraciones siguientes.

siguientes:

a) Microbianas: pasteurelosis y salmonelosis; diarrea y paliartritis de los recién nacidos: septicemia hemorrágica; mal rojo; peste y cólera porcino; tuberculosis miliar y tuberculosis activa cuando existen cavernas y fo-

cos calcificados en las diversas regiones del animal;

Parasitarias: Cisticercosis, triquinosis, en forma generalizada;

Tóxicas: enfermedades graves (pleuresía, metropariton tis, enteritis) cuando haya alte-ración muscular febril (carne febril) la manifiesta preseccia de sangre en el sistema venoso (carnes muy sangriertas); coloración muy oscura de los tejidos musculares (carnes

fatige das) y enflaquecimiento o caquexia;
Repugnantes: las carnes y visceras que manifiesten ictericia o impregn ción biliar acentuada y olor anormal desagradable;

Poco nutritivas: por esta carcuns ancia, de-berón decomisarse todos los fetos así como las carnes con edema y las exfremedamente

Artículo 26.—Las reses o partes de éstas que hayan sido decomisadas, serán destruidas por medio de incineración si pudiere verificarse, o bien por medio de enterramiento, que se hirá a una profundidad conveniente para que no pueda ser extraída por personas inescrupulosas o ignorantes. En todo caso la carne decomisada será separada de la sana, depositá dola en un lugar específico para decomisos y será inmediatamente desnetulalizada mediante el uso de creolina en solución fuer-te o por cualquier otra sustencia que ordene el Centro de Salud o Autoridades Sanitarias compe-

Artícu o 27.—El propieta o de los animales a destace deberá llenar los siguientes requisitos:

Presentar al animal con la documentación

Presentar al animal para el examen ante mortem, con 24 horas de enticipación al sa-

Nombrar a su personal para el sacrificio de los animales y velar porque el mismo cumpla con sus obligaciones.

Articulo 28.-Los matarifes y ayudantes, l'engran los siguientes requisitos:

Ser nombre do por el propietario o abastecedor; b) Poseer lice eia para ejercer el oficio.

-Al terminar la faera, el personal que destrzó deberá dejar las instalaciones perfecta-menta implas, depositando los desperdicios en los toneles que para el efecto se colocarán.

In Del Entargado del Rastro

Articalo 30-El Encargado del Bastro sorá nom-brado por el Cencejo Municipal a prepuesta del

Articulo 31.—Pera ept la a este cargo, deberá lienar los siguientes requisitos:

Saber leer y escribir:

Ser de bue os antecedentes, estar en el goce de sus derechos civiles y contar par lo me-nos con tres recomendaciones de vecinos ho-

Tener sufficientes conocimientos sobre destace de ganado, e inspección de los mismos.

Articulo 32.-Son obligaciones del Encargado del Rastro:

a) Observar y hacer que se cumplan las disposiciones del presente Reglamento;
 b) No permitir el ingreso de particulares al

Rastro, ni a personas que estando autoriza-dos lo hagan en estado de obriedad, reportan-do cualquier anomalía al Juez Auxiliar de

Efectuar la inspecióa ante mórtem y post

mottem; Seller la carne apta para su consumo inme-

distamente después de su examen; Llevar los siguientes libros de co trof:

e.l) Para anotar diariamente el número, clase y sexo de los animales sacrifi-

cados. Para auctar diariamente el número causa de los decomisos que se efectúan, especificando si es integro, total o parcial y en su caso la parte o partes

Mensualmente, remitirá informe de las acti-

videdes del Rastro al Fuesto de Salud juris-diccional y a la Mu icipalidad; Previo a permitir el sacrificio de los anima-les bovinos, exigir los siguientes requisitos: g.l) Cotejo e identificación de animales y fierros

fierros. Visto buero y comprobante de pago. fin de que éstas se martingan en perfectas condiciones, reprirando al Alcalde cualquier animalía en éstas a fin de proceder a su

Artículo 33.-El Encargado del Rastro tendrá derecho a percibir el sueldo que se le asigne en el presupuesto Municipal para el servicio del Rastro.

IV. Del Tesorero Municipal

Articulo 34.—El Tescrero Municipal, forma parte del personal del servicio de Rastro y velará por el correcto cumplimiento del presente Reglamento, juntamente con el Alcarde.

Artículo 35.—Son obligaciones del Tesorero:

- Extender el recibo correspondiente por pago del derecho de destace, el cual será por adelantado, previo al uso del Rastro, en talonarios autorizados por la Contraloría General de Cuentas:
- Ser depositario de todos los fondos que ingresen a la Tesoreria Municipal provenientes

del servicio de Rastro, fondos que tienen el carácter de privativos; por le que no debe tomerlos para etro uso que no sea su remisión al Instituto de Fomento Municipal; Envier curente los primeros 3 días háb les de cada mes, las sumas recaudedas por concepto de destace y muitas del mes antérior al INFOM, sin necesidad de esperar o den alguna de autoridad superior. Solamente podrá deducir el sueldo del Encargado del Rastro, así como gastos de papelería, últiles, etc., que se como gastos de papelería, últiles, etc., que se hayan cousado y figuren en el presupuesto aprobado para este servicio; Llevar un libro Auxilar de Caja que registre

los ingresos provenientes del servicio de Ras-tro y los gastos y remesas que efectúe; Poner en conocimiento del A'calde, por escri-

to, cualquier anomalía que observe en el ser-vicio o irregularidades en la aplicación del presente Reglamento.

Ejacutar normalmente el presupuesto que se apruebe para la administración del servicio del Rastro y aplicar correctamente las tarifas respectivas;
Llevar los registros contables completamente al día y en forma clara y ordenada.

Artículo 36.—El Tesore o tiene derecho a percibir el 2% de los ingresos brutos, en concepto de comi-sión por cobro; su na que le será remitida por el INFOM después de hacer la liquidación mensual correspondiente.

Art culo 37.—En caso de incumplimento de lo prescrito en el inciso C. Artículo 35 de este Reglamento, el Tesorero incurrirá en multa en la forma si-

- For un retraso hasta de diez días hébiles, el 1% de los ingresos brutes no enviados;
- Por un retraso mayor de diez días hábiles, el 2% de los ingresos brutos no enviados.

Estas multas las ablicará el INFOM, para lo cual queda plenamente facultado.
Estas multas serán sin perjuicio de las responsabilidades perales en que por el manejo de los fondas muntas en que por el manejo de los fondas muntas en que por el manejo de los fondas muntas en que por el manejo de los fondas muntas en que por el manejo de los fondas el manejo fondos pueda incurrir el Tesorero.

IV. Tarifas

Artículo 38.—De acuerdo cón el contreto suscrito entre el INFOM y la Municipalidad, se establecen las siguientes tasas mínimos para el servicio de de destace del Rastro:

Para el destace de:

Toros	Q.1.25	por esbeza
Bueyes	1.25	por cabeza
Vacas	1.25	po: cabeza.
Novillos	1.25	p r cabeza
Marranes		por cebeza
Ovejas	0.60	per cabeza
Carperos	0.60	por cabeza
Cabros	0.60	por cabeza

Artículo 39.-En caso de incumplimiento del presente Reglamento, por perte de los usuarios del Rastro, se impondrán multas, las cuales las determinará el Alcalda, en su-carácter de Juez de Asuntos Municipales, de acuerdo con la gravedad de la falta. Les fordos provenientes de las multas, formarán carta da los ingresses buntos del Rastro. parte de los ingresos brutos del Rastro.

V. Disposiciones Varias

desee hacer al presente Regiamento, deberá contar con dictamen favorable del INFOM.

Artículo 42.—El Instituto de Fomento Municipal, llevará cuesta especial de los fondos que le remita la Municipalidad, provenientes del Rastro, y hará directamente los preses y apenaciones que con contrata de la contrata directamente los preses y apenaciones que con contrata de la contrata del contrata de la contrata de la contrata del contrata de la direct mente los preos y operaciones que correspondan, comisión de recordación, fondo pera reperaciones del servicio y el saldo al pago de intereses y amortizaciones al prostamo. Para constituir el fondo de reperaciones se aplicará el 10% de los ingresos. deducidos los costos de operación y comisión antes d'ébos.

Articulo 43.—Cualquier caso no contemplado en este Reglamento, será resuelto por el Instituto de Fomento

Artículo 44. La Municipalidad ord nará la impr sión y registro de la papelería tan prento este Re-

sion y registro de la papelería tan pronto este Reglamento entre en vigor.

Artículó 45.—Este Peglamento fue aprobado por la Hororable Corparación Municipal, en el Punto No. Primero, Acto No. 64 de la sesión celebrada el 14 de mayo de mil novecientos, setenta y cuatro, y entrará on vigor reho días después de su publicación en el Diario Oficial.

FIRMA ILEGIBLE, Alcalde Municipal.

FIRMA ILEGIBLE. Sindico Municipal.

FIRMA ILEGIBLE, Regider Municipal.

FIRMA TLEGIBLE. Regider Municipal.

> FIRMA ILEGIBLE, Regidor Municipal.

FIRMA ILEGIBLE, Regider Municipal.

> FIRMA ILEGIBLE, Secretario Municipal. 670709-12-Julio

ANUNCIOS VARIOS

MATRIMONIOS

Los señores Juan Antonio de León Ramos, gua-temalteco, y la señorita Linda Louise Williams, estadounidense, han solicitado mis servicios profesionales para que proceda a la autorización de su matrimonio civil, por lo que emplazo a denunciar-lo a quienes sepan de algún impedimiento legal para el mismo.

Guatemala, veintidós de junio de mil novecientos setenta y cuatro. — JOSE LUIS GONZALEZ DU-

BON, abogado y notario.

670370-28-Junio-5-12-Julio-

A mi oficina profesional situada en 6a. avenida 6-79, zona 4 de esta ciudad, se presentaron: Oscar René La Guardia Ramírez, guatemalteco; y Julieta Elena López Figueroa, hondureña, solicitando mis servicios notariales para que autorice su matri-

monio civil. Y para los efectos legales correspondientes, se hace esta publicación. — Guatemala, 5 de julio de 1974. — Lic. FREDY ALBERTO DE LEON, abogado y notario.

670947-12-Julio

- 2大大大化-José Luis Ram'rez, guatemalteco, y Victoria Berta Montano Benavides, salvadoreña, han soli-citado a este Despacho contraer matrimonio, Para los efectos legales, se hace la presente publicación. — MUNICIPALIDAD DE GUATEMA-

- Guatemala, 3 de julio de 1974. - ABEL VILLATORO P., Oficial- Mayor.

670955-12-Julio

LINEAS DE TRANSPORTE

MINISTERIO DE ECONOMIA Dirección General de Transportes-

Valentín Gómez Vásquez, guatemalteco, con residencia en Huehuetenango, se presentó solicitando conforme los artículos 11 y 13 del Reglamento de Transportes, Línea Nueva, para operar en la ruta de Aldea Chinaca a Huehuetenango y viceversa, de Aldea Chinaca a Huchuetenango y viceversa, con los siguientes horarios: Sale de aldea Chinaca a Huchuetenango a las 67:00, 07:30, 08:00, 08:30, 09:00, 09:30, 10:00, 10:30 y 11:00 horas; y sale de Huchuetenango a aldea Chinaca a las 07:30, 08:30, 09:30, 10:00, 13:00, 13:30, 14:00, 14:30, 15:00, 15:30, 16:00, 16:30, 17:00, 17:30 y 18:00 ho as. Tarifas: De Aldea Chinaca a Huchuetenango, Q0.15 pasaja. Empleando 2 laborantes, iniciando sus operaciones inmediatamente.

Y para los efectos legales se hace la presente publicación. Guatema'a, 28 junio 1974.—ANTONIO GARCIA CASTANEDA, secretario.

670662-5-12-19-Julio -»***«

MINISTERIO DE ECONOMIA (Dirección General de Transportes)

Félix Domingo González Cruz, guatemalteco, Félix Domingo González Cruz, guatemalteco, transportista con ruta autorizada de: Chicacao a Retalhuleu, Vía: San Antonio Such., Mazatenango y Vic. según Lic. No. 0-2034. Se presentó solicitando conforme los Arts. 13 y 44 del Regiamento de Transportes Modificación de Horarios, para operar en lo sucesivo, sale de Retalhuleu a las 19:00 en vez de las 18:30 horas. Los demás Horarios y Tarifas quedan como están autorizados. Y para los efectos legales, se hace la Pte. publicación. — Guat, 4 junio 1974. — ANTONIO GARCIA CASTAÑEDA, secretario.

670353—28—Junio—5—12—Julio

670353-28-Junio-5-12-Julio

SOLICITUD DE AUTORIZACION DE SOCIEDAD

Los licenciados Jorge Skinner Klée y Juan Ruiz Skinner-Klée, en su carácter de mandatarios de la sociedad extranjera "El Paso Guatemala Company", sociedad por acciones constituida conforme a las leyes del Estado de Delaware, Estados Unidos de Norfeamérica, solicitan autorización paral conserva en el más a investigación por el Escrictor More operar en el país e inscripción en el Registro Mer-cantil Central de conformidad con la ley. En es-critura Nº 66 de 8 de mayo de 1974, autorizada por el Notario Marco Tulio Castro Aguilar, se protocoliza el poder a favor de los presentados. Em escritura Nº 4 de 27 de mayo de 1974, autorizada por el Notario Jorge Skinner-Klée, en la cual se protocoliza la certificación de constitución de la sociedad El Paso Guatemala Company, y de hallarse debidamente constituida conforme a las leyes del Estado de Delaware, Estados Unidos de Norteamé-rica. En escritura 5. de 27 de mayo de 1974, del mismo Notario, se protocoliza las reformas al cer-tificado de incorporación. Además la declaración que organizará una sucursal en Guatemala, asignando la suma de Q5,000.00, que están depositados en el Banco de América. En escritura N° 7, de 27 de mayo de 1974, del mismo Notario, se protocoliza la declaración de que todas las operaciones quedan sujetas a las leyes de Guatemala, y que los empleados no invocarán su condición de extranjeros. Que no suprimirá la sucursal sin llenar los extremos legales, y que la sociedad garantiza los negocios que lleve a cabo en Guatemala, no sólo con las propiedades que posea en Guatemala, sico

Que la información solicitada respecto del Plan de Seguridad implementado para la ruta alterna hacia Panajachel por la via Godinez - Las Cruces - San Andrés Semetabai - Panaiachel - Sololá cabecera, contiene información sobre las estrategias de seguridad y metodologías de trabajo de las unidades operativas involucradas en el plan, para que éste cumpla con su finalidad, encontrándose vigente a la presente fecha, siendo imprescindible su reserva, ya que el daño que puede ocasionarse con su liberación es mayor que el interés público de conocer el mismo. CITA DE LEYES: En el elercicio de las funciones que le confieren los Artículos 194 literales f) é i) de la Constitución Política de la República de Guatemala y sus Reformas; 27 literal m) del Decreto Número 114-97 del Congreso de la República, Ley del Organismo Ejecutivo y sus Reformas; 2, 6 numeral 1, 9 numeral 7, 11, 19, 20, 23 numeral 4, 25, 26, 27 y 28 del Decreto Número 57-2008 del Congreso de la República, Ley de Acceso a la Información Pública; 19 del Decreto Número 18-2008 del Congreso de la República, Ley Marco del Sistema Nacional de Seguridad; 3 y 4 del Decreto Número 119-96 del Congreso de la República, Ley de lo Contencioso Administrativo. POR TANTO: Con base en lo considerado y leyes citadas, este Despacho RESUELVE: I) Clasificar como INFORMACIÓN RESERVADA el plan de seguridad implementado para la ruta alterna hacia Panajachel por la via Godinez - Las Cruces - San Andrés Semetabaj - Panajachel - Sololá cabecera. II) Fuente de la información. La información que se reserva proviene de fuente interna en materia de seguridad pública y constituye la herramienta por medio de la cual se asigna a todas las unidades operativas involucradas. la aplicación de estrategias y metodologías de trabajo para dar seguridad a los usuarios de las diferentes carreteras que conducen hacia el municipio de Panajachel. Sololá, previniendo y contrarrestando acciones al margen de la ley. III) Fundamento Legal. La información que se reserva se fundamenta en lo regulado en el Artículo 23, numeral 4 del Decreto Número 57-2008 del Congreso de la República, Ley de Acceso a la Información Pública y cumple con lo regulado en el Artículo 26 del citado Decreto. El Plan de seguridad implementado para la ruta alterna hacia Panajachel por la via Godinez - Las Cruces - San Andrés Semetabaj -- Panajachel -- Sololá cabecera, contiene toda la información relacionada con actividad, recursos, horarios, espacio, mandos y acciones que deben impulsar las unidades operativas involucradas, de forma que al dar a conocer dicho plan, se ponen en riesgo las estrategias de trabajo tanto las que se encuentran en ejecución como las que están por ejecutarse, vulnerando con ello, la seguridad de quienes utilizan esas vías para su desplazamiento. Ni Partes del documento que se reservan. La información identificada en el numeral romanos I) de la presente resolución, se reserva en su totalidad. V) Plazo. El plazo de reserva de la información relacionada será de tres años. contados a partir de la fecha de emisión de la presente resolución. VI) Autoridad responsable. La autoridad responsable de su conservación será el Jefe de la Comisaria Número Setenta y Dos del Municipio de Sololá, Departamento de Sololá. VII) La presente resolución deberá ser publicada en el Diario de Centro





MUNICIPALIDAD SAN CARLOS ALZATATE DEPARTAMENTO DE JALAPA

Acuérdase aprobar y darle vigencia al siguiente Reglamento para la administración, Operación y Funcionamiento del Servicio de Mercados Municipales.

QUINTO: El Concejo Municipal, del Municipio de San Carlos Atzatate, Departamento de Jalapa, CONSIDERANDO:

Que el artículo 253 illeral c) de la Constitución Política de la República de Guatemela, establece que los municipios, son instituciones autónomes, esignándoles dentro de sus funciones, el atender los servicios públicos locales, el ordenamiento territorial de su jurisdicción y el cumplimiento de sus fines propios; debiendo para el efecto correspondiente emitir las ordenanzas y reglamentos respectivos.

CONSIDERANDO:

Que el artículo 35 literal i) del Código Municipal, Decreto número 12-2002, señala como competencia del Concejo Municipal; la emisión y aprobación de acuerdos, reglementos y ordenenzas municipales.

CONSIDERANDO:

Que el Artículo 68 literal f) del Código Municipal, Decreto número 12-2002, establece como competencia propia del municipio; velar por el cumplimiento y observencia de las normas de control sanitario de la producción, comercialización y consumo de alimentos y bebidas a efecto de garantizar la salud de los habitantes del municipio.

CONSIDERANDO

Que es necesario normar el uso, mantenimiento y sostenibilidad de los mercados del municipio, debido al incremento de ventas. Haciéndose necesaria la emisión de un reglamento que rija los derechos y obligaciones de los arrendatarios de los mercados municipales, que procure una adecuada administración, operación y funcionamiento de los mismos.

POR TANTO

En ejercicio de las atribuciones que confieren los artículos 1,2,3,5,12,28, 28, 29, 30, 47, 93, 97, 253, 254, 255,259, 280, 261, de la Constitución Política, de la República de Guatemaia y los artículos: 1,2,3,5,6,7,8,9,11,12,13,17,18,19,22,23,33,34,35,38,39,52, 53, 70, 73, del decreto 12-2002 Código Municipal.

A C U E R D A:

Emitir, aprober y darle vigencia al siguiente Reglamento para la administración, Operación y Funcionamiento del Servicio de Mercados Municipales del Municipal

TÍTULO I DISPOSICIONES GENERALES CAPÍTULO ÚNICO MARCO GENERAL

Artículo 1. Objeto: El presente Reglamento tiene por objeto regular la prestación del servicio municipal de los mercados.

Artículo 2. Propiedad de terreno e instalaciones: La Municipalidad de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalepa, es propietarla del terreno, edificio e instalaciones públicas del mercado y piso plaza, así como de las ampliaciones y mejoras que se hagan en el futuro; por lo tento, el costo total deberá figurar en el inventario patrimonial de la municipalidad.

Artículo 3. Definiciones: Para una mejor comprensión de las regulaciones contenidas en este Reglamento, se establecen

les siguientes definiciones:

1. Mercado municipal: Es el lugar o instalaciones de propiedad municipal, en donde, bajo el régimen de libre

- competencia, se desarrollan relaciones de compravente de bienes y servicios.
- Arrendatarios: Son las personas debidamente autorizadas por la municipalidad, para la venta de bienes y servicios, que ocupan un local o puesto en el mercado municipal y pagan la rente o tasa correspondiente.
- 3. Arrendetarios Permenentes: (VENDEDORES FIJOS), Son las personás que, mediante pego de renta mensual de acuerdo a contrato suscrito con la municipalidad, ocupen locales construidos formalmente o puestos fijos, destinados al comercio dentro del área del mercado municipal. Atlenden su negocio todos los días, dentro del horario establecido en el artículo 22 de este Reglamento.
- 4. Arrendatarios Ocasionales: Son las personas que, mediante el pago de la tasa correspondiente, ocupan puestos en forme eventual, dentro del área de place de plaza del mercado municipal y en los lugares que, con la autorización de la Municipalidad, colocar puestos de venta durante las ferias patronal y, titular.

Artículo 4. Aplicación: El servicio de mercado se administrará aplicando el presente Reglamento; las autoridades, funcionarios, y empleados municipales, sel como los usuarios, deben observario y oumplirio correctamente. El Alcalde Municipal, a través de la Administración del Mercado, es el responsable de velar porque el Reglamento se aplique correctamente y sin preferencias de ninguna naturaleza.

TÎTULO II ADMINISTRACIÓN Y OPERACIÓN DEL SERVICIO CAPÍTULO I ADMINISTRACIÓN DEL SERVICIO

Artículo 5. Nombramiento del personal del mercado: El Alcalde Municipal, nombrará al personal del servicio, tomando en cuenta las especificaciones de cada puesto, contenidas en el Manual de Organización, Funciones y Descripción de Puestos de la Municipalidad, previo oumplimiento de los requisitos legales. La cantidad de personal estará en función de las necesidades del servicio y de la situación financiara y presupuestaria municipal.

Atribuciones del Personal. El personal encargado de la administración y mantenimiento del servicio y sus atribuciones serán definidos en el Manual Interno Específico, el cual será aprobado juntamente con el presente reglamento, dentro de cuyes funciones realizarán como mínimo:

- a) Llevar un registro y expediente actualizado de arrandamientos y arrandatarios, con los siguientes datos: nombre completo del arrandatario, fotocopia del documento personat de identificación, fotocopia del boleto de ornato, dirección de su residencia en al municipio de San Carlos Alzatate, clase de negocio, fecha de inicio de la concesión en arrendamiento del focal, cuota mensual en concepto de rente o tasa municipal, período de incumplimiento de la responsabilidad de pago.
- b) Organizar a los arrendatarios de acuerdo a la clase de negocio.

(E-894-2010)-29-diciembre

La administración del mercado estará a cargo asegurar la calidad dei : 8

cargos por el período de dos años siendo sus funciones las alguie ntegrada por: Presidente, Vicepresidente, Secretario y tres Vocales, quienes deberán ser propuestos y nombrados por los wunucpai, el personal del mercado y las organizaciones de vendedores, si existieran, son responsables de velar por el funcionamiento eficaz, seguro y continuo del servicio, organizándose para el efecto la Directiva del Mercado Municipal, Adiculo 7. Responsabilidad por el funcionamiento eficaz, seguno y continuo del servicio: El Concejo Municipal, El Alcalde niembros de la honorable corporación municipal, mediante Acuerdo respectivo, dicha Directiva durada en el ejercicio de sus cipal, el personal del mercado y las organizaciones

Presidente: Son atribuciones del Presidente de la Junta Directiva del Morcado Municipal:

- A. Presidir la Junta Directiva
- Ser el medio de comunicación entre los amendatarios del Mercado y la Municipalidad
- Interesarse personalmente por la buena marcha y desarrollo de la Jurita Directiva
- Velar por el fiel cumplimiento del presente reglamento

tenta: Son atribuciones del Vicepresidente de la Junta Directiva del Mercado Municipal:

- Asistir al Presidente en el desempeño de su cargo haciéndole las sugerendas buena marcha de la entidad. 8
- Realizar las funciones que especialmente le fije la Junta Directiva
- Completar et tiempo del mandato del Presidente en caso de ausencia del

aciones del Secretario de la Junta Directiva del Mercedo Municipal:

- Redactar y autorizar las actas de las sesiones celebradas por la Junta Directiva del Mercado Akinicipal
- nformar a la Junta Directiva de la correspondencia y responderá conforme se lo indiquen
- Comunicar y notificar los Acuerdos que la Junta Directiva Acuerde con el Concejo Municipal.
- Redacter y autorizar con el Presidente les actes de la Junia Directiva.
- Properar la documentación de los asuntos que se trate en la Junta Directiva.
- Archivar la documentación relacionada a los asuntos pertinentes de la Junta Directiva.
- de piso de plaza y locales en arrendamiento, se dará preferencia a personas que hubieran ocupado local o puesto in local a un mismo arrendatario. resenten la solicitud correspondiente. En ningún caso se concederá forma gratuita, a persona alguna individual o jurídica mismormente, que sean vecinos o vecinas del município, que no posean otro negocio similar en el mismo mercado y uso de las instalaciones del mercado y piso plaza. rios pera adjudicación de especios de piso de pisza y locales con Además bajo ninguna circunstancia se otorgana en concesión más de
- de plaza en el mercado, estará a cargo del Administrador del Mercado, con la aprobación previa del Alcalde Municipal Adicado S. Adjunicación: En respuesta la las solicitudes presentadas, la adjunicación de locates comerciales y área de piso

Adiculo 10. Proceso para obtención de locales y puestos fijos: Para obtener locales o puestos fijos en arrenda nas interesadas deben seguir el procedimiento siguiente:

- Presentar la solicitud correspondiente en el formulario que la proporcione la municipalistad, indicando numbre, domicilio y lugar para recibir nolficaciones; local solicitado y destino o giro comercial y manifestar conocimiento y aceptación del Reglamento. Deberá adjuntar fotocopia de cédula de vecindad, boleto de ornato y solvencia municipal, así como una lolografia tamaño cédula.
- Al ester autorizada la concesión del local o puesto fijo, deberá suscribirse un contrato de arrendamiento por el término de ún año en las condiciones que la municipalidad establezca, el cual podrá renovarse en la forma que conste en dicho documento. Las personas jurídicas legalmente establecidas, actuarán a través de su representante legal, quien al viscribirse el contrato de arrendamiento debará acreditar su personería jurídica a satisfacción de la municipalidad.

CAPTULO

OPERACIÓN DEL SERVICIO

Articulo 11. Adiciones y mejoras en el área de mercado: Cualquier adición o mejora que desee efectuar el arrendatario en las áreas de ventas objeto de arrendamiento, deberá contar con el dictamen favorable del Concejo Municipal, en el andido de que las obras que se realicen pasarán a ser propiedad municipal al finalizar la relación contractual,

Asticulo 12. Inapección sanitaria: La municipalidad, de conformidad con el articulo 14º del congre el Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social, la Inspección sanitaria del mercado para as las normas y reglamentos de la materia y el expendio de productos en condiciones de calidad e higiene. oción sanitaria: La municipalidad, de conformidad con el artículo 145 del Cócligo de Saiud, coordinará con valud Pública y Asistencia Social, la Inspección sanitaria del mencado para asegurar el cumplimiento de

Arsouro 13. Cierre temporal de locales: El arrendatario o la arrendataria podrán cerrar el establecimiento comercial, hasta por el término de cinco (05) días, previo aviso por escrito, a la administración del mercado. Si pasado ese tiempo el local ctivara, en presencia de dos usuarios o usuarias del mercado que servirán como testigos, el inventario de los articulos starta, quien podrá retirarlos, previo pago de rentas y otros arece cerrado, se dará por rescindido el contrato y el administrador, con la aprobación del Alcaide Municipal, dos en el local, quedando registrados y depositados en la bodega municipal a disposición del propietario

r, en casos especiales de flestas Hullares o religioses, en los lugares que la Municipa viscuto 14. Ávee de colocación de verties: Les verties permanentes solamente podrán ubicarse dentro del área del outilido Los vende xiones o vendedoras temporales podrán colocar sua ventas en el área de autorice y previo el pago de la linada pera piso de pieza

que impidan el libre tránsito de los con vidado 15. Libre locomoción: Los arrendatarios evitarán la colocación de obstáculos en los pasillos o en áreas de paso

Articulo 15. Inetaleción de aperatos eléctricos: Los arrendatarios de puestos fijos que sean utilizados para carnicerisa connectores y circa similares, potrán instalar aparetos eléctricos como refriguradores, para el uso del negocio. El pago dal cor

Anticula 17. Atención del negocio: El local deberá ser ocupado y el negocio stendido por el am designade por ésta, lo que se hará constar en el contrato de arrendamiento. o por la pe

Articulo 18, installación de róulos: La installación de sobrepaser los limites del local. No se permitida la inst ación da róutos deba ser autorizada Ida la instalación de róulos huninosos. lidad y éstos no deb

Articulo 20. Lugares de carga y descarga: La carga y descarga de mero aspecialmente indicados. Los buses y camiones permanecarán en el área scionamiento se hará en la forma caderia se herá únicamente en los lugares destinada a estacionamiento. El cobro de

cordade por la municipalidad, llemando los requisitos legales.

Articulo 21. Horerio del servicio: El mercado permenecerá sbiento de 05:00 a 18:30 horas y los dies de mercado de 05:00 a 19:00; la municipalidad dispondrá los dies en que debe permanecer cerrado por motivos plenamente justificables y previa

rollficación a comerciantes y consum Articulo 22. Inspección periódica de speccionar el funcionamiento de los mencados, para comprober la conformará al Alcaide o Alcaidesa Municipel, para que se tomen las medidas pe ianto del sarvido: El Concejo Musicipal prooi s, para comprobar la correcta aplicación del

ustoulo 23. Derechoe de los arrenda ey y lo que preceptús este Reglamer luticulo 24. Derechoe de los arrendal arios: No se recorx berán a los arrend rores a los que otorga la

- se del con
- en la clase de negocio autorizado.

 2. Gozar de la vigliancia y seguridad que se presten en las instaliculo 25. Obligaciones de los envendatarios permanentes: Pera a adecuado del servicio de
- rcado, los arrandetarios permanentes deberán cumplir con las sigui Pagar en la tescrenta municipal la renta establecida em requerim
- Pager consumo de agua y/o ene de tales servicios.
- de limpleza e higiene, utilizando para el efecto recipientes plásticos traeladará diariamente al área destinada como depósito de basura
- observen en ei funcio
- rite el loca
- Exigir a les auto va del Mercado Municipal la prohibición de ventas ca
- & Los arren
- Artículo 25. Derechos de los amendatarios ocasionales: Los erres espacio que les sea estignado por el Administrador para el expendio Artículo 27. Obligaciones de los arrendatarios ocasionales: Para mercado, los arrendatarios ocasionales deberán cumplir con les sign iento adecuado del servicio
- Ocupar el esp
 Pagar la tasa segûn ia ciase de productos que expenden. rizade por la municipalidad, en el momento
- nte del día en que se pagó.

rdicios en lugares destinados para el efecto.

Mantener los productos que exp en condit iones de impieza e higiere, velando por la calidad de los

ener limpio et pu

el amendamiento, para lo cual bestará con la manifest el Alcalde Municipal, en el entendido que el arrendami contenidas en el contrato suscrito nomen. ituato 28. Continuidad del contrato en caso de fallecimiento del arrendatario : En caso de fallecimiento del arrendatario o endataria, la esposa o en su caso esposo o conviviente, hijas e hijos mayores de 18 años, tendrán derecho a continuar arrendamiento, para lo cual bestará con la manifestación de interés de las o los interesedos, hecha constar en acta ente

III OJUTIT

ECTOS PRESUPLIESTARIOS Y FINANCIEROS

CAPÉTULO I

INGRESOS Y EGRESOS DEL SERVACIO

Antiquio 29. Presupuesto anual: Los ingresos y egresos del servicio de marcado se incluirán en el presupuesto específico del mismo y dentro del presupuesto municipal aprobado con las formalidades que establece el Código Municipal y la associria que proporcione el INFOM y el Ministerio de Finanzas Públicas como ente rector del alptema financiam nacional.

Artículo 30. Destino de los ingresos del servicio: Los ingresos que genere el servicio serán destinados a cubrir los gastos de administración, operación y mantenimiento del mismo, apl como los compromisos financiaros establecidos en las ciáusulas contractuales de contratos de préstamos utilizados para financiar la construcción, ampliación y majoramiento del

CAPITULO

SISTEMA TARIFARIO

Articulo 31. Estructura las rontes mensusios

2. Locales Primer Nevel 2. Locales Segundo Nivel 3. Mesón 4. Piso de plaza 6. Servicios esniturios 6. Servicios esniturios 6. Cartologo de plaza 6. O.100 oeda vez que	5	LOCALES COMERCIALES	TARIFA
s Segundo Nivel plaza plaza	**	Locales Primer Nivel	Q.25.00 por metro cuadrado
• piaza	2	Locales Segundo Nivel	C 25.00 por metro cuedrado
	Ģ	Mesón	C).100.00 meneuales
		Pieo de plaza	Q.4.50 por metro quadrado por dia
	Ģ.	Servicios seniterios	Q.1.00 ceda yez que se use

aufitrán un in

www.dca.gob.gt

Artículo 82. Pago por Renovación de Contreto: El arrendatario se comp cinco dias del mas de enero, la cantidad de CIEN QUETZALES (Q.100,00) por renov ción de contrato, queda presente artículo a un incremento del diez por ciento (10%) anual en virtud de la infleción y devaluación de la monada

Artículo 33. Plazo para el pago de rentas: El pago de rentas deberá hacerse efectivo durante los primeros cinco dis hábiles del mes, caso contrario el arrendatario o arrendataria pagará una multa del diez por ciento (10%) por atraso del pago de cada mes vencido.

Artículo 34. Modificaciones al Regismento y su sistema teriferio: Le municipalidad evaluará areas necesario, si el reglamento, tasas y rentas, se adecuan al nivel del servicio y su autosuficiencia financiera, para garantizar su funcionamiento aficaz, seguro y continuo. Aplicará los correctivos pertinentes y regulará les modificaciones necesarias.

TITULO IV

RÉGIMEN DE PROHIBICIONES Y SANCIONES

CAPITULO ÚNICO

PROHIBICIONES Y SANCIONES

Artículo 35. Medides de seguridad: Se prohíbe el uso de velas y veladoras; en la utilización de estufas, támparas y silios similares, deberán tomerse las medidas de precaución necesarias, para evitar incendios. La municipalidad no se sponsabiliza por daños y perjuicios que puedan sufrir los arrendatarios.

Artículo 36. Cambio de giro come rcial o destino del área arrendada: En ningún caso se permitirá el cambio de oiro comercial o destino para el que fueron otorgados en arrendamiento las áreas y locales, salvo autorización de la ción del mercado con la aprobación del Alcaide Municipal.

alo 37. Reuniones no permitides: Es prohibido realizar en el interior del mercedo, reuniones de cerácter político o religioso que tiendan a alterar al orden dentro del mismo.

Articulo 38. Prohibiciones a los arrendatarios cerr los arrendaterios permanentes tienen prohibido:

- Permanecer dentro de los locales en horas inhábiles.
- Expander sustancias explosivas o inflam oles fales como: Cohetes, bombas, morteros u otros que contengan pólvora (Saívo que sea autorizado por la municipalidad y toda vez llane los requisitos de aeguridad necesarios emitidos por el Ministerio de Gobernación), queda terminante misma naturaleza.
- 3. Vender o ingerir bebidas alcohólicas o fermentadas, permanecer dentro del mercado en estado de eb
- 4. Subarrandar parcial o totalmente el local asignado.
- 5. Utilizar al local como vivienda.
- 8. Destinar el local como bodaga o depósito de objetos ajenos a los autorizados para la venta
- 7. Dejar animales durante la noche en el interior del mercado.
- Negociar los derechos del local.
- 9. Usar el local para efectuar juegos de aza
- 10. Hacer uso de altopartantes para propaganda comercial o utilizar aparatos de sonido con altó volumen.
- 11. Pintar o rotular el local sin previa autorización de la Administración Municipal.
- 12. Colocar rétulos luminosos, que contravengan a la vista del local arrendado.

nera a los aman incistarios ocasionales tienen prohibido:

- 2. Colocar cualquier objeto que obstruva la libre locomoción de las personas
- 3. Ocupar un área mayor a la asignada, por la que pegó el derecho.
- 4. Colocar la mercaderia directamente en el suelo.
- 5. Cualquiera otra que les sea aplicable de los arreno

Articulo 40. Multas y sanciones: El Juez de Asuntos Municipales, El Afcalde Municipal en función de Juez, impondrán nultas y sanciones por la infracción la les normes contenidas en este Regian ento. Las sanciones podrán ir desde : istación hasta dar por rescindido el contrato respectivo. El monto de las multas se graduará conforme lo estipule el n de tasas vigente y el Código Municipal.

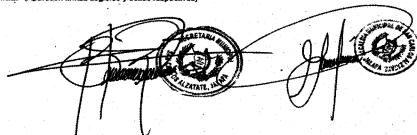
TITULO V DISPOSICIONES FINALES CAPITULO ÚNICO DISPOSICIONES FINALES

Artículo 41. Casos no previsios: Cualquier caso no contemptado en este Reglemento será resuelto por el Alcalde Municipal, salvo los que por su naturaleza son de observancia general y tienen que ser resueltos o aprobados por el

Artículo 42. Distribución del Reglamento para conocimiento y aplicación: La municipalidad distribuirá entre los arr del mercado, ejemplares del presente Regiamento para conocimiento de sus derechos y obligaciones y para que en el futuro no reclame desconocimiento del mismo.

nes enteriores: Cusiquier dispo ición municipal que haya sido publicada con enterioridad en el Diario Oficial, que se relacione con el servicio de mercado, queda derogada.

Articulo 44. Vigencia: El presente Reglamento entrará en vigencia ocho (8) días después de su publicación en el Diaric Oficial. (Aparecen firmes liegibles y sellos respectivos)



(E-895-2010)-29-diciembre



NACIONAL

ECONOMÍA

OPINIÓN

TECNOLOGÍA

SOCIEDAD

VIDA

SALUD

CIENCIA

ISTMO

MUNDO

ARTE Y CULTURA



44 9 O (J) 4∞ NN 44 95